



PREISLISTE 2011

SAISON VOM
07. APRIL – 8. NOVEMBER

LISTINO PREZZI 2011

STAGIONE DAL
07 APRILE – 8 NOVEMBRE

TARIF 2011

SEASON FROM
APRIL 7th – NOVEMBER 8th

07/04–21/04 1	21/04–25/04 2	25/04–28/05 1	28/05–04/06 2	04/06–06/08 1	02/07–08/07 geschlossen/ chiuso/closed	06/08–03/09 2	03/09–04/10 3	04/10–16/10 2	16/10–04/11 1	04/11–08/11 2
------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	--	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------

FRÜHLING/PRIMAVERA/SPRING

SOMMER/ESTATE/SUMMER

HERBST/AUTUNNO/AUTUMN

		1		2		3	
		HP MP HB	ÜF CC BB	HP MP HB	ÜF CC BB	HP MP HB	ÜF CC BB
A	Doppelzimmer mit Südbalkon, Dusche/WC oder Bad, TV Camera doppia, balcone sud, doccia/WC o bagno, TV Double room, balcony south, shower/WC or bath, TV	€ 63,00	€ 50,00	€ 68,00	€ 55,00	€ 73,00	€ 60,00
B	Doppelzimmer, komfort, mit Südbalkon, Dusche/WC oder Bad, LCD-TV, Safe Camera doppia, comfort, con balcone sud, doccia/WC o bagno, TV-LCD, cassaforte Double room, renovated, balcony south, shower/WC or bath, flat-screen TV, safe	€ 68,00	€ 55,00	€ 73,00	€ 60,00	€ 78,00	€ 65,00
C	Doppelzimmer, komfort groß, mit Südbalkon, Dusche/WC oder Bad, LCD-TV, Safe Camera doppia, comfort spaziosa, con balcone sud, doccia/WC o bagno, TV-LCD, cassaforte Double room, renovated, large, balcony south, shower/WC or bath, flat-screen TV, safe	€ 73,00	€ 60,00	€ 78,00	€ 65,00	€ 83,00	€ 70,00
D	Doppelzimmer, Dusche/WC, TV Camera doppia, doccia/WC, TV Double room, shower/WC, TV	€ 58,00	€ 45,00	€ 63,00	€ 50,00	€ 68,00	€ 55,00
E	Einzelzimmer mit Südbalkon, Dusche/WC, TV Camera singola con balcone sud, doccia/WC, TV Single room, balcony south, shower/WC, TV	€ 73,00	€ 60,00	€ 78,00	€ 65,00	€ 83,00	€ 70,00
F	Einzelzimmer mit Dusche/WC, Nord zum Wald, TV Camera singola con doccia/WC, nord sul bosco, TV Single room, shower/WC, north, TV	€ 63,00	€ 50,00	€ 68,00	€ 55,00	€ 73,00	€ 60,00
G	DZ »C« + EZ »F« mit Verbindungstür, TV Doppia »C« + singola »F« comunicante, TV Double »C« + single »F« connected, TV	€ 73,00	€ 60,00	€ 78,00	€ 65,00	€ 83,00	€ 70,00
Abzug für abgemeldetes Abendessen nur bei direkter Buchung / Deduzione per cena disdetta soltanto se prenotazione diretta / Deduction for cancelled dinner only on direct reservations		€ 7,00		€ 7,00		€ 7,00	

PREISE pro Person und Tag, inklusive 10%
Mehrwertsteuer, Kurtaxe, Gästekarte, und Service

HALBPENSION: Abendessen mit Menüwahl und Salatbuffet (HP)
ÜBERNACHTUNG und Frühstücksbuffet (ÜF)

Hallenbad, Sauna, Infrarotkabine

Abendessen: € 15,00 – 20,00 - Für Aufenthalte unter drei Tagen
kann ein Aufschlag von € 2,00 – 5,00 berechnet werden

SONDERANGEBOT:

Aufenthalt 5–7 Tage = 3% Rabatt
Aufenthalt 8–11 Tage = 5% Rabatt
Aufenthalt 12–18 Tage = 7% Rabatt
19 und mehr Tage = 9% Rabatt

Sparwochen: 7 Tage genießen, nur 6 Tage bezahlen:
Ankunft vom 07.04–14.04, 18.06–22.07 und 15.10–01.11.2011

Frühbucher Bonus: bis 01.03.11 - 5%
Mindestaufenthalt 5 Tage, Sparwoche ausgenommen

Questi sono prezzi **per persona e giorno**,
incl. di IVA 10%, tassa soggiorno, touristcard e servizio

MEZZA PENSIONE: cena con menu a scelta e buffet di insalate (MP)
PERNOTTAMENTO e buffet di prima colazione (CC)

Piscina coperta, sauna, cabina infrarossa

Cena: € 15,00 – 20,00 - Per soggiorni inferiori a tre pernottamenti
può essere applicato un supplemento da € 2,00 – 5,00

OFFERTA:

soggiorno 5–7 giorni = 3% sconto
soggiorno 8–11 giorni = 5% sconto
soggiorno 12–18 giorni = 7% sconto
19 e più giorni = 9% sconto

Settimane di risparmio: godere 7 giorni, pagare 6 giorni:
Arrivo da 07.04–14.04, 18.06–22.07 e 15.10–01.11.2011

These are rates **per person per day**,
inclusive of 10% VAT, touristcard and service

HALF-BOARD/MAP: dinner with choice of menu + salad-bar (HB)
BED and breakfast-buffet (BB)

Indoor pool, sauna, infra-red cabin

Dinner: € 15,00 – 20,00 - A surcharge from € 2,00 – 5,00
may be applied for stays under three nights

SPECIAL OFFER:

stay 5–7 days get = 3% reduction
stay 8–11 days get = 5% reduction
stay 12–18 days get = 7% reduction
19 and more days = 9% reduction

saving weeks: stay 7 days, pay only 6 days:
Arrival 07.04–14.04, 18.06–22.07 e 15.10–01.11.2011

39 Zimmer (65 Betten) mit Telefon u. SAT-TV, ruhige Lage im Grünen, alle Südzimmer mit Blick auf Meran. 4 Min. vom Tappeinerweg und Verdistraße, 10 Min. vom Stadtzentrum und Kurhaus, 5 Min. zum Bus, 15 Min. von den Thermen.

Lift, Hausbar mit Terrasse, Aufenthaltsraum, Fernsehraum, Internetzugang (WLAN), Parkplatz am Haus gratis.

Panorama-Hallenbad (5x11 m, 28°) mit Öffnung zur Liegewiese und Park, Sonnenterrasse, Fitnessgeräte, Tischtennis, großer Park.

Inklusive: wöchentliches Festessen und Tiroler oder Italienischer Abend mit Musik. Gästekarte für verschiedene Ermäßigungen und Vergünstigungen.

Hunde nur nach Vereinbarung € 3,00 – 5,00 pro Tag.

Kinder: bis 5 Jahre gratis. 6–11 Jahre 50% Ermäßigung im Elternzimmer oder bei mehreren Kindern auch im eig. Zimmer. 12–18 Jahre 30% Ermäßigung, auch im eigenen Zimmer.

BustransferjedenSamstag: München bis Hotel und St. Gallen, Winterthur, Zürich bis Hotel.

Keine Gruppen.

Änderungen vorbehalten!

39 stanze (65 letti) con telefono e televisore, posizione tranquilla, a 4 minuti dalla passeggiata Tappeiner, 10 minuti dal centro, 15 minuti dalle terme e 5 minuti dalla fermata. Ascensore, bar con terrazza, sala di soggiorno, sala TV, accesso internet (wlan), parcheggio gratuito.

Piscina coperta panoramica (5x11 m, 28°) con annesso prato e terrazza a sole con sdraio, sala con attrezzi da ginnastica e ping pong, grande parco.

Compreso: settimanalmente cenone e cena tirolese o italiana con musica, tessera di soggiorno per vari servizi e sconti.

Canì solo su richiesta € 3,00 – 5,00 al dì.

Bambini: fino 5 anni gratis. Da 6 a 11 anni riduzione 50% in camera con genitori o se più bambini anche in stanza propria. Da 12 a 18 anni riduzione 30%, anche in stanza propria.

Niente gruppi.

Salvo variazione!

39 rooms (65 beds) with telephone and television, very quiet location, in its own extensive grounds, 4 min. walk to the Tappeiner promenade, 10 min. to the centre, 5 min. to bus-stop. Lift, bar, café with terrace, comfortable lounge, free parking, TV-room (BBC, SKY, CNN.), internet access (WLAN).

Indoor pool with panoramic view (5x11 m, 28°) adjacent lawn and sun terrace with deckchairs, fitness room with table tennis.

Inclusive: weekly gala-dinner and tyrolean or italian dinner with musical entertainment.

Touristcard for various reductions and facilities.

Dogs on request only € 3,00 – 5,00 per day.

Children: Up to 5 years free. Up to 12 years 50% reduction in parent's room or if more children also in own room. Up to 18 years 30% reduction, also in own room.

Every Saturday coach from Munich and Zürich to Hotel.

No groups.

Subject to change!